



UNIVERSITÄTS-
BIBLIOTHEK
PADERBORN

Synonymes François, Leurs Différentes Significations Et Le Choix Qu'il En Faut Faire pour parler avec justesse

Girard, Gabriel

Rouen, 1788

230. Espérer. Attendre.

[urn:nbn:de:hbz:466:1-60132](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:hbz:466:1-60132)

dessein prémédité de ne point éclairer ceux qui écoutent; on ne doit en faire usage que dans les occasions où il est dangereux de trop instruire. Le *double sens* est d'un esprit fin; la malignité & la politesse en ont introduit l'usage; il faudroit seulement que ce ne fut jamais aux dépens de la réputation du prochain. (x)

(a) Voyez tome II, art. 181.

229. INCERTITUDE. DOUTE. IRRÉSOLUTION.

Dans le sens où ces mots sont synonymes, ils marquent tous les trois une indécision: mais l'*incertitude* vient de ce que l'événement des choses est inconnu; le *doute* vient de ce que l'esprit ne fait pas faire un choix; & l'*irrésolution* vient de ce que la volonté a de la peine à se déterminer.

On est dans l'*incertitude* sur le succès de ses démarches; dans le *doute* sur ce qu'on doit faire; & dans l'*irrésolution* sur ce qu'on veut faire.

L'homme sage ne sort guere de l'*incertitude* sur l'avenir, du *doute* sur les opinions, & de l'*irrésolution* sur les engagements. (a)

(a) Voyez tome II, art. 183, 184 & 185.

230. ESPÉRER. ATTENDRE.

Le premier de ces mots a pour objet le succès en lui-même; & il désigne une confiance appuyée sur quelque motif. Le second regarde particulièrement le moment heureux de l'événement, sans exclure, ni désigner par sa propre énergie, aucun fondement de confiance. On *espere* d'ob-
tenir

tenir les choses ; on *attend* qu'elles viennent.

Il faut toujours *espérer* en la bonté du Ciel , & *attendre* sans murmurer l'heure de la Providence.

Plus on a de témérité à *espérer* , plus on a d'impatience à *attendre*.

Il semble aussi que ce qu'on *espere* soit plus une grace ou une faveur ; & que ce qu'on *attend* soit plus une chose de devoir ou d'obligation. Ainsi , nous *espérons* des réponses favorables à nos demandes , & nous en *attendons* de convenables à nos propositions.

J'*espere* que mon ouvrage sera goûté du public , & j'en *attends* un jugement équitable.

231. ÉTONNEMENT. SURPRISE. CONSTERNATION.

Un événement imprévu , supérieur aux connoissances & aux forces de l'ame , lui cause les situations humiliantes qu'expriment ces trois mots. Mais l'*étonnement* est plus dans les sens & vient de choses blamables ou peu approuvées. La *surprise* est plus dans l'esprit , & vient de choses extraordinaires. La *consternation* est plus dans le cœur , & vient de choses affligeantes.

Le premier de ces mots ne se dit guere en bonne part ; le second se dit également en bonne & en mauvaise part , & le troisieme ne s'emploie jamais qu'en mauvaise part. La beauté d'une femme ne cause point d'*étonnement* , & sa laideur produit quelquefois cet effet. La rencontre d'un ami , comme celle d'un ennemi , peut causer de la *surprise*. Un accident qui attaque l'honneur ou qui dérange la fortune , est capable de jeter dans la *consternation*.

L'*étonnement* suppose , dans l'événement qu'il